

633118-2026 - Riżultat

II-Polonja – Servizzi tar-reklamar u l-marketing – Świadczenie usługi marketingowej polegającej na promocji przewozów międzynarodowych w ramach programu „Bilet Przyjaźni Polsko-Niemieckiej”, propagującego podróże koleją po Europie

OJ S 178/2026 15/09/2026

Avviż tal-għoti tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Servizzi

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: "PKP Intercity" S.A.

Email: patryk.popielewicz@intercity.pl

Tip legali tax-xerrej: Korp irregolat bil-liġi pubblika

Attività tal-awtorità kontraenti: Servizzi publiċi ġenerali

Attività tal-entità kontraenti: Servizzi ferrovjarji

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Świadczenie usługi marketingowej polegającej na promocji przewozów międzynarodowych w ramach programu „Bilet Przyjaźni Polsko- Niemieckiej”, propagującego podróże koleją po Europie

Deskrizzjoni: Świadczenie usługi marketingowej polegającej na promocji przewozów międzynarodowych w ramach programu „Bilet Przyjaźni Polsko- Niemieckiej”, propagującego podróże koleją po Europie

Identifikatur tal-proċedura: 131be1fa-cec2-491c-8751-d996ecbab059

Avviż preċedenti: 295340-2026

Identifikatur intern: 25/WNP-034663/ITiUP

Tip ta' proċedura: Innegożjata mingħajr sejħa minn qabel għall-kompetizzjoni

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79340000 Servizzi tar-reklamar u l-marketing

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Pajjiż: II-Polonja

Ikun fejn ikun fil-pajjiż ikkonċernat

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Bażi legali:

Direttiva 2014/25/UE

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0000

Titlu: Świadczenie usługi marketingowej polegającej na promocji przewozów międzynarodowych w ramach programu „Bilet Przyjaźni Polsko- Niemieckiej”, propagującego podróże koleją po Europie

Deskrizzjoni: Świadczenie usługi marketingowej polegającej na promocji przewozów międzynarodowych w ramach programu „Bilet Przyjaźni Polsko- Niemieckiej”, propagującego podróże koleją po Europie
Identifikatur intern: 26/WNP-036708/ITiUP

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 63711000 Servizzi bħala appoġġ tat-trasport bil-ferrovija

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Pajjiż: Il-Polonja

Ikun fejn ikun fil-pajjiż ikkonċernat

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 12/06/2026

Data tat-tmiem tad-durata: 31/12/2027

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 0

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Cena oferty

Deskrizzjoni: Cena

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tal-medjazzjoni: Krajowa Izba Odwoławcza

Organizzazzjoni tar-rieżami: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Dokładne informacje na temat terminów składania odwołań: 1. Wykonawcy, uczestnikowi konkursu oraz innemu podmiotowi, jeżeli mają lub mieli interes w uzyskaniu zamówienia lub nagrody w konkursie oraz ponieśli lub mogą ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy Pzp przysługują środki ochrony prawnej przewidziane w dziale IX tej ustawy. 2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowania o udzielenie zamówienia publicznego lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę organizacji prowadzoną przez Prezesa Urzędu Zamówień Publicznych oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców. 3. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, do

której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy; 3) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia lub zorganizowania konkursu na podstawie ustawy, mimo że zamawiający był do tego obowiązany. 4. Odwołanie zawiera: 1) imię i nazwisko albo nazwę, miejsce zamieszkania albo siedzibę, numer telefonu oraz adres poczty elektronicznej odwołującego oraz imię i nazwisko przedstawiciela (przedstawicieli); 2) nazwę i siedzibę zamawiającego, numer telefonu oraz adres poczty elektronicznej zamawiającego; 3) numer Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL) lub NIP odwołującego będącego osobą fizyczną, jeżeli jest on obowiązany do jego posiadania albo posiada go nie mając takiego obowiązku; 4) numer w Krajowym Rejestrze Sądowym, a w przypadku jego braku – numer w innym właściwym rejestrze, ewidencji lub NIP odwołującego niebędącego osobą fizyczną, który nie ma obowiązku wpisu we właściwym rejestrze lub ewidencji, jeżeli jest on obowiązany do jego posiadania; 5) określenie przedmiotu zamówienia; 6) wskazanie numeru ogłoszenia w przypadku zamieszczenia w Biuletynie Zamówień Publicznych albo publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej; 7) wskazanie czynności lub zaniechania czynności zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy, lub wskazanie zaniechania przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia lub zorganizowania konkursu na podstawie ustawy; 8) zwięzłe przedstawienie zarzutów; 9) żądanie co do sposobu rozstrzygnięcia odwołania; 10) wskazanie okoliczności faktycznych i prawnych uzasadniających wniesienie odwołania oraz dowodów na poparcie przytoczonych okoliczności; 11) podpis odwołującego albo jego przedstawiciela lub przedstawicieli; 12) wykaz załączników. 5. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej: 1) w terminie 10 dni od dnia przesłania wykonawcy informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli informacja została przesłana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób; 2) w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej – wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia; 3) w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia – wobec czynności innych niż określone w pkt 1–2, jak również w terminach określonych w art. 515 ust. 4 pkt 1 i 2 ustawy Pzp.

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: "PKP Intercity" S.A.

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Krajowa Izba Odwoławcza

Organizzazzjoni li l-baġit tagħha jintuża għall-pagament tal-kuntratt: "PKP Intercity" S.A.

6. Riżultati

Valur ta' kull kuntratt mogħti f'dan l-avviż: 2 641 798,97 PLN

Għoti dirett

:

Ġustifikazzjoni għall-għoti dirett: Il-kuntratt jista' jiġi pprovdut biss minn operatur ekonomiku partikolari minħabba nuqqas ta' kompetizzjoni għal raġunijiet tekniċi

Ġustifikazzjoni oħra: Niniejsze zamówienie może być udzielone w trybie zamówienia z wolnej ręki na podstawie art. 214 ust. 1 pkt 1 lit. a w zw. z art. 388 pkt 1 Pzp. Zgodnie z tym pierwszym przepisem „Zamawiający może udzielić zamówienia z wolnej ręki, jeżeli zachodzi co najmniej jedna z następujących okoliczności: 1) dostawy, usługi lub roboty budowlane mogą być świadczone tylko przez jednego wykonawcę z przyczyn: a) technicznych o obiektywnym charakterze, - jeżeli nie istnieje rozsądne rozwiązanie alternatywne lub

rozwiązanie zastępcze, a brak konkurencji nie jest wynikiem celowego zawężenia parametrów zamówienia”. Użyty w ustawie Pzp termin „nie istnieje rozsądne rozwiązanie alternatywne lub rozwiązanie zastępcze” wskazuje, że chodzi o rozwiązanie, które choć teoretycznie możliwe do wykorzystania, to z punktu widzenia określonej sytuacji faktycznej i prawnej, w której znajduje się zamawiający, nie może być wykorzystane. Tym samym, ustawodawca przewidział możliwość skorzystania z trybu niekonkurencyjnego, nie tylko w przypadku, gdy rzeczywiście i obiektywnie istnieje wyłącznie jedno rozwiązanie, które zaspokaja uzasadnione oczekiwania zamawiającego, ale również, gdy teoretycznie takowych rozwiązań jest więcej, ale z powodu różnych okoliczności właściwych dla danego przypadku nie jest możliwe ich wykorzystanie. Eurail B.V. jest holenderską spółką z ograniczoną odpowiedzialnością, wchodzącą w skład Organizacji Eurail, która zrzesza europejskich przewoźników kolejowych, w tym m.in. PKP Intercity S.A. oraz Deutsche Bahn, oraz przewoźników promowych. Na mocy umów zawartych między Organizacją Eurail a przewoźnikami kolejowymi utworzono specjalne rodzaje biletów kolejowych: Eurail Pass (dla podróżnych spoza Europy) oraz Interrail Pass (dla obywateli państw europejskich). Bilety Eurail/Interrail Pass – na podstawie jednego blankietu dostępnego w formie aplikacji mobilnej pozwalającej na generowanie planu podróży, dokonywanie rezerwacji miejsc oraz generowanie kodów 2D pozwalających zweryfikować personelowi pokładowemu autentyczność – umożliwiają pasażerom odbywanie wielu przejazdów pociągami przewoźników zrzeszonych w Organizacji Eurail (w tym przejazdy do /od granicy kraju swojego zamieszkania) w określonym czasie. Na rynku europejskim nie funkcjonują inne podmioty posiadające uprawnienia do oferowania produktu o analogicznym charakterze i w podobnym zakresie. Sytuacja ta wynika m.in. ze struktury właścicielskiej Eurail B.V., której udziałowcami są wszyscy narodowi przewoźnicy kolejowi w Unii Europejskiej, z wyjątkiem przewoźników z krajów bałtyckich (Litwa, Łotwa i Estonia). Eurail B.V. jest zatem wyłącznym dostawcą europejskim oferującym produkt (transgraniczny bilet kolejowy honorowany w Niemczech przez Deutsche Bahn i powiązanych przewoźników oraz w Polsce przez PKP Intercity i przewoźników regionalnych), który – po niewielkiej konfiguracji – będzie spełniał wymagania projektu „Bilet Przyjaźni Polsko-Niemieckiej”. Eurail B.V. jako jedyny podmiot w Polsce i w Europie świadczy również kompleksowo wszystkie usługi konieczne do realizacji ww. projektu, w tym: 1) budowę i rozwój platformy służącej do przeprowadzenia loterii Biletów Podróżnych, 2) konfigurację dedykowanego Biletu Podróżnego; 3) zarządzanie usługami i obsługa klienta; 4) raportowanie. Uzasadnione jest zatem stwierdzenie, że żaden inny wykonawca nie ma możliwości przedstawienia oferty równoważnej do przedmiotu niniejszego zamówienia, możliwej do wdrożenia bez nadmiernego nakładu sił i środków oraz w porównywalnym czasie (wyr. KIO z 15.11.2021 r., KIO 2943/21).

6.1. ID tal-lott tar-riżultati: LOT-0000

Status tas-selezzjoni tar-rebbieħ: Intgħażel minn tal-inqas rebbieħ wieħed.

6.1.2. Informazzjoni dwar ir-rebbieħa

Rebbieħ:

Isem ufficjali: Eurail B.V.

Offerta:

Identifikatur tal-offerta: Eurail

Identifikatur tal-lott jew tal-grupp ta' lottijiet: LOT-0000

Valur tal-offerta: 5 633 725,00 EUR

L-offerta ġiet ikklassifikata: iva

L-offerta hija varjant: le

Sottokuntrattar: Le

Informazzjoni dwar il-kuntratt:

Identifikatur tal-kuntratt: Eurail
Titlu: Bilet Przyjaźni
Data li fiha ntgħażel ir-rebbieh: 22/06/2026
Data tal-konklużjoni tal-kuntratt: 26/06/2026

Rebbieh:

Isem uffiċjali: Eurail B.V.

Offerta:

Identifikatur tal-offerta: Eurail
Identifikatur tal-lott jew tal-grupp ta' lottijiet: LOT-0000
Valur tal-offerta: 5 633 725,00 EUR
L-offerta għet ikklassifikata: iva
L-offerta hija varjant: le
Sottokuntrattar: Le

Informazzjoni dwar il-kuntratt:

Identifikatur tal-kuntratt: Eurail
Titlu: Bilet Przyjaźni
Data li fiha ntgħażel ir-rebbieh: 22/06/2026
Data tal-konklużjoni tal-kuntratt: 26/06/2026

6.1.4. Informazzjoni statistika

Offerti jew talbiet riċevuti għall-partecipazzjoni:

Tip ta' sottomissjonijiet riċevuti: Offerti ppreżentati b'mod elettroniku
Numru ta' offerti jew talbiet riċevuti għall-partecipazzjoni: 1
Tip ta' sottomissjonijiet riċevuti: Offerti minn offerti rreġistrati f'pajjiżi 'l barra miż-Żona Ekonomika Ewropea
Numru ta' offerti jew talbiet riċevuti għall-partecipazzjoni: 0
Tip ta' sottomissjonijiet riċevuti: Offerti minn offerenti mikro, żgħar jew medji
Numru ta' offerti jew talbiet riċevuti għall-partecipazzjoni: 0
Tip ta' sottomissjonijiet riċevuti: Offerti
Numru ta' offerti jew talbiet riċevuti għall-partecipazzjoni: 1
Tip ta' sottomissjonijiet riċevuti: Offerti minn offerenti rreġistrati f'pajjiżi oħra taż-Żona Ekonomika Ewropea għajr il-pajjiż tax-xerrej
Numru ta' offerti jew talbiet riċevuti għall-partecipazzjoni: 1

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: "PKP Intercity" S.A.
Numru tar-reġistrazzjoni: 9581370512
Indirizz postali: Al. Jerozolimskie 142 A
Belt: Warszawa
Kodiċi postali: 02-305
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Pajjiż: Il-Polonja
Email: patryk.popielewicz@intercity.pl
Telefown: +48 504 906 571
Indirizz tal-internet: <http://www.intercity.pl>
Profil tax-xerrej: <https://pkpintercity.eb2b.com.pl/>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist
Organizzazzjoni li l-baġit tagħha jintuża għall-pagament tal-kuntratt

8.1. **ORG-0002**

Isem uffiċjali: Krajowa Izba Odwoławcza

Numru tar-reġistrazzjoni: 5262239325

Indirizz postali: ul. Postępu 17a

Belt: Warszawa

Kodiċi postali: 02-676

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Pajjiż: Il-Polonja

Email: odwolania@uzp.gov.pl

Telefown: (22) 458 78 05

Indirizz tal-internet: <http://www.uzp.gov.pl>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami

Organizzazzjoni tal-medjazzjoni

8.1. **ORG-0003**

Isem uffiċjali: Eurail B.V.

Daqs tal-operatur ekonomiku: Rebbieh kbir

Numru tar-reġistrazzjoni: 30206952

Indirizz postali: Jaarbeursboulevard 286, 3521 BC

Belt: Utrecht

Kodiċi postali: 3521 BC

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Utrecht (NL350)

Pajjiż: In-Netherlands

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Fornitur ta' servizzi tal-akkwist

Offerent

Rebbieh ta' dawn il-lottijiet: LOT-0000

8.1. **ORG-0000**

Isem uffiċjali: Publications Office of the European Union

Numru tar-reġistrazzjoni: PUBL

Belt: Luxembourg

Kodiċi postali: 2417

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Luxembourg (LU000)

Pajjiż: Il-Lussemburgu

Email: ted@publications.europa.eu

Telefown: +352 29291

Indirizz tal-internet: <https://op.europa.eu>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 0a8fccae-245c-4710-a9cf-af4e995d480e - 01

Tip ta' formola: Riżultat

Tip ta' avviż: Avviż tal-għoti tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 30

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 14/09/2026 09:58:26 (UTC+00:00) Ħin tal-Ewropa tal-Punent, GMT

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Pollakk

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 633118-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 178/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 15/09/2026